

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30561531									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Spülen Sie die Toilette nur nach Bedarf und vermeiden Sie übermäßige Wasserverschwendung. Überfüllen Sie die Toilette nicht mit Toilettenpapier oder anderen Materialien, um Verstopfungen zu vermeiden.	Flush the toilet only when necessary and avoid excessive water waste. Do not overfill the toilet with toilet paper or other materials to avoid clogging.	Tirez la chasse d'eau uniquement si nécessaire et évitez le gaspillage excessif d'eau. Pour éviter les blocages, ne remplissez pas trop les toilettes avec du papier toilette ou d'autres matériaux.	Tirare lo sciacquone solo quando necessario ed evitare eccessivi sprechi d'acqua. Per evitare intasamenti, non riempire eccessivamente la toilette con carta igienica o altri materiali.	Spoel het toilet alleen door als dat nodig is en vermijd overmatig waterverspilling. Om verstoppingen te voorkomen, mag u het toilet niet te vol maken met toilet papier of andere materialen.	Descargue el inodoro sólo cuando sea necesario y evite el desperdicio excesivo de agua. Para evitar obstrucciones, no llene demasiado el inodoro con papel higiénico u otros materiales.	Záchod splachujte pouze podle potřeby a vyhněte se nadměrnému plýtvání vodou. Aby nedošlo k ucpání, nepřepĺňujte toaletu toaletním papírem nebo jinými materiály.	Ispirite WC samo po potrebi i izbjegavajte prekomjerno trošenje vode. Kako biste izbjegli začepljenja, nemojte previše napuniti WC toaletnim papirom ili drugim materijalima.	Ispirite WC samo po potrebi i izbjegavajte prekomjerno trošenje vode. Kako biste izbjegli začepljenja, nemojte previše napuniti WC toaletnim papirom ili drugim materijalima.	Csak szükség szerint öblítse le a WC-t, és kerülje a túlzott vízpazarlást. Az eltömődés elkerülése érdekében ne töltsen túl a WC-t WC-papírral vagy más anyaggal.
Achten Sie darauf, dass Sie sich nicht im Weg befinden, wenn Sie die Toilette spülen, um Spritzer oder Verschmutzungen zu vermeiden. Vermeiden Sie auch den direkten Kontakt mit dem Toilettenwasser.	Make sure you stay out of the way when flushing the toilet to avoid splashes or messes. Also, avoid direct contact with the toilet water.	Faites attention à rester à l'écart lorsque vous tirez la chasse d'eau pour éviter les éclaboussures ou les dégâts. Évitez également tout contact direct avec l'eau des toilettes.	Fare attenzione a non intralciarsi quando si tira lo sciacquone per evitare schizzi o sporcizia. Evitare anche il contatto diretto con l'acqua della toilette.	Zorg ervoor dat u uit de buurt blijft wanneer u het toilet doorspoelt, om spatten of rommel te voorkomen. Vermijd ook direct contact met het toiletwater.	Tenga cuidado de mantenerse apartado al descargar el inodoro para evitar salpicaduras o suciedad. Evite también el contacto directo con el agua del inodoro.	Dávejte pozor, abyste se při splachování toalety nedrželi v cestě, aby nedošlo k potřísnění nebo nepořádku. Vyhněte se také přímému kontaktu s toaletní vodou.	Pazite da vam se ne smeta dok puštate vodu u zahodu kako biste izbjegli prskanje ili nered. Također izbjegavajte izravan kontakt s WC vodom.	Pazite da vam se ne smeta dok puštate vodu u zahodu kako biste izbjegli prskanje ili nered. Također izbjegavajte izravan kontakt s WC vodom.	Ügyeljen arra, hogy a WC-öblítés során ne legyen útban, hogy elkerülje a kifröccsenést vagy a rendetlenséget. Kerülje el a WC-vízzel való közvetlen érintkezést is.
Halten Sie die Toilettenumgebung sauber und frei von Hindernissen, um Stürze oder Unfälle zu vermeiden, insbesondere wenn das Schiff in Bewegung ist.	Keep the toilet area clean and free of obstructions to avoid falls or accidents, especially when the vessel is moving.	Gardez l'environnement des toilettes propre et dégagé de toute obstruction pour éviter les chutes ou les accidents, en particulier lorsque le navire est en mouvement.	Mantenere l'ambiente della toilette pulito e libero da ostacoli per evitare cadute o incidenti, soprattutto quando l'imbarcazione è in movimento.	Houd de toiletomgeving schoon en vrij van obstakels om vallen of ongelukken te voorkomen, vooral wanneer het vaartuig in beweging is.	Mantenga el entorno del baño limpio y libre de obstrucciones para evitar caídas o accidentes, especialmente cuando la embarcación esté en movimiento.	Udržujte prostředí toalety čisté a bez překážek, aby se zabránilo pádům nebo nehodám, zejména když je nádoba v pohybu.	Okružnje zahoda održavajte čistim i čistim od prepreka kako biste izbjegli padove ili nesreće, osobito kada je posuda u pokretu.	Okružnje zahoda održavajte čistim i čistim od prepreka kako biste izbjegli padove ili nesreće, osobito kada je posuda u pokretu.	A vécé környezetét tartsa tisztán és akadályoktól mentesen, hogy elkerülje az eséseket vagy a baleseteket, különösen, ha a hajó mozog.
Beaufsichtigen Sie Kinder bei der Nutzung der Bordtoilette, um sicherzustellen, dass sie sie ordnungsgemäß verwenden und keine Unfälle verursachen.	Supervise children when using the on-board toilet to ensure that they use it properly and do not cause accidents.	Surveillez les enfants lorsqu'ils utilisent les toilettes à bord pour vous assurer qu'ils les utilisent correctement et ne provoquent pas d'accidents.	Sorvegliare i bambini durante l'utilizzo della toilette di bordo per assicurarsi che la utilizzino correttamente e non causino incidenti.	Houd toezicht op kinderen wanneer ze het boardtoilet gebruiken om ervoor te zorgen dat ze het op de juiste manier gebruiken en geen ongelukken veroorzaken.	Supervise a los niños cuando utilicen el baño de a bordo para asegurarse de que lo utilicen correctamente y no provoquen accidentes.	Při používání palubní toalety na děti dohlížejte, abyste se ujistili, že ji používají správně a nezpůsobí nehody.	Nadzirite djecu dok koriste WC na brodu kako biste bili sigurni da ga pravilno koriste i kako ne bi uzrokovali nezgode.	Nadzirite djecu dok koriste WC na brodu kako biste bili sigurni da ga pravilno koriste i kako ne bi uzrokovali nezgode.	Felügyelje a gyermekeket, amikor a fedélzeti WC-t használják, hogy megbizonyosodjanak arról, hogy megfelelően használják, és nem okoznak balesetet.
Informieren Sie sich über den Notfallplan für den Fall von Toilettenproblemen oder -ausfällen und wissen Sie, wie Sie im Notfall reagieren können.	Learn about the emergency plan in case of toilet problems or failures and know how to respond in an emergency.	Connaître le plan d'urgence en cas de problème ou de panne de toilettes et savoir comment réagir en cas d'urgence.	Conoscere il piano di emergenza in caso di problemi o guasti ai servizi igienici e sapere come rispondere in caso di emergenza.	Ken het noodplan bij toiletproblemen of pannes en weet hoe te reageren in geval van nood.	Conocer el plan de emergencia en caso de problemas o averías en el sanitario y saber actuar en caso de emergencia.	Znát nouzový plán v případě problémů nebo poruch toalety a vědět, jak reagovat v případě nouze.	Poznavati plan za hitne slučajeve u kvarova na WC-u i znati kako reagirati u hitnim slučajevima.	Poznavati plan za hitne slučajeve u slučaju problema ili kvarova na WC-u i znati kako reagirati u hitnim slučajevima.	Ismerje a vészhelyzeti tervet WC-problémák vagy meghibásodások esetén, és tudja, hogyan kell reagálni vészhelyzet esetén.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

Yachticon A. Nagel GmbH  
 Bürgermeister-Bombeck Str. 1  
 yachticon@yachticon.de